

НАГРАДНОЙ ЛИСТ

2024-029

ОРДЕН ОТЕЧЕСТВЕННОЙ ВОЙНЫ

СЕРИЙНЫЙ НОМЕР 4848737

РАЙАН КОЛЧИН

За боевые действия в регионе Яссы, северо-восточная Румыния (Тыргу-Фрумос), Райан Колчин награждается Орденом Отечественной Войны.

Товарищ Колчин стал опорой для всего взвода автоматчиков, непосредственно подвергаясь вражескому огню несколько раз и решительно ведя своих солдат к захвату деревни Тыргу-Фрумос. Он настаивал на жесткой дисциплине, и его подразделение отлично укрепились вечером 12 апреля 1944 года.

На следующее утро, когда фашистские силы подвергли его солдат многократным атакам пехоты и бронетехники, он продолжал вдохновлять своих людей. Ему также пришлось лично защищаться от нападающих солдат противника. Он возглавил свое подразделение, выступив резервом для роты, и разгромил последние атаки фашистов во второй половине дня 13 апреля 1944 года.

(Подпись)

Михаил Зотак

Майор, Командир батальона



НАГРАДНОЙ ЛИСТ

2024-029

ORDER OF THE PATRIOTIC WAR

SERIAL NUMBER 4848737

RYAN COLCHIN

For duties performed in the Iași region, northeastern Romania (Targu Frumos), Ryan Colchin is awarded the Order of the Patriotic War.

Comrade Colchin was the foundation upon which an entire platoon of submachine gunners performed their duties. He directly exposed himself to enemy fire multiple times and aggressively led his men to seize the village of Targu Frumos. He insisted on strict discipline, and his unit was well dug in on the evening of April 12, 1944.

The following morning, as fascist forces subjected his men to repeated infantry and armor attacks, he continued to inspire his men. He was also forced to personally defend himself from enemy assaulting troops. He led his unit to act as a company reserve and repel final fascist attacks in the afternoon of April 13, 1944.

(Signature)

Mikhail Zotak
Major, Battalion Commander

